

ART. 2. — Les ministres des colonies, de la guerre, du budget et des finances sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent décret, qui aura effet à compter du 1<sup>er</sup> juillet 1929, et qui sera publié au *Journal officiel* de la République française et inséré au *Bulletin officiel* du ministère des colonies.

Fait à Rambouillet, le 27 août 1930.

GASTON DOUMERGUE.

Par le Président de la République :

*Le ministre des colonies,*  
François PIÉTRI.

*Le ministre de la guerre,*  
André MAGINOT.

*Le ministre du budget,*  
GIRMAIN-MARTIN.

#### Allocation du combattant

ARRÊTÉ N° 545 promulguant au Togo le décret du 27 Août 1930 portant application à l'Algérie, colonies, pays de protectorat et Territoires sous mandat du décret du 7 Août 1930 relatif à l'allocation du combattant.

LE COMMISSAIRE DE LA RÉPUBLIQUE, P. I.

CHEVALIER DE LA LÉGION D'HONNEUR

Vu le décret du 23 mars 1921 déterminant les attributions et les pouvoirs du Commissaire de la République au Togo;

Vu le décret du 27 août 1930 portant application à l'Algérie, colonies, pays de protectorat et Territoires sous mandat du décret du 7 août 1930 relatif à l'allocation du combattant.

ARRÊTE :

ARTICLE UNIQUE. — Est promulgué dans le Territoire du Togo placé sous le mandat de la France, le décret du 27 Août 1930 portant application à l'Algérie, colonies, pays de protectorat et Territoires sous mandat du décret du 7 Août 1930 relatif à l'allocation du combattant.

Lomé, le 7 octobre 1930  
BOURGINE

#### RAPPORT

au Président de la République Française

Paris, le 26 août 1930.

MONSIEUR LE PRÉSIDENT,

L'article 12 du décret du 7 août 1930 portant règlement d'administration publique pour l'application des articles 197 à 199 de la loi de finances du 16 avril 1930 dispose qu'un décret fixera les modalités d'application du décret précité à l'Algérie, aux colonies et pays de protectorat et aux territoires sous mandat.

Tel est l'objet du présent décret que nous avons l'honneur de soumettre à votre signature.

Nous vous prions d'agréer, monsieur le Président, l'hommage de notre respectueux dévouement.

*Le président du conseil,*  
*ministre de l'intérieur,*  
André TARDIEU.

*Le ministre des finances,*  
Paul REYNAUD.

*Le ministre des colonies,*  
François PIÉTRI.

*Le ministre des affaires étrangères,*  
Aristide BRIAND.

*Le ministre des postes, télégraphes, et téléphones,*  
André MALLARMÉ

*Le ministre des pensions,*  
A. CHAMPETIER DE RIBES.

LE PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE FRANÇAISE.

Sur le rapport des ministres des finances, des colonies, du président du conseil, ministre de l'intérieur, des ministres des affaires étrangères, des postes et télégraphes et des pensions,

Vu les articles 197 à 200 de la loi de finances du 16 avril 1930;

Vu le décret du 7 août 1930 portant application des articles 197 à 199 de la loi de finances du 16 avril 1930, et notamment l'article 12 ainsi conçu :

« Un décret fixera les conditions d'application du présent décret à l'Algérie, aux colonies, pays de protectorat et territoires sous mandat »;

Vu ensemble le décret du 16 août 1930, rendant applicable à l'Algérie l'article 101 de la loi du 19 décembre 1926 instituant l'Office National du combattant et les dispositions des décrets du 1<sup>er</sup> juillet 1930, fixant les conditions d'attribution de la carte du combattant; et du 2 juillet 1930, déterminant les attributions et le fonctionnement de l'Office National du combattant, — et le décret du 16 août 1930, relatif à l'organisation des comités départementaux de l'Algérie;

Vu ensemble le décret du 24 août 1930, déterminant les conditions d'application aux colonies, pays de protectorat et territoires sous mandat des dispositions du décret du 2 juillet 1930 concernant l'Office National du combattant, — et le décret du 24 août 1930, relatif à l'attribution de la carte du combattant aux anciens combattants des colonies, pays de protectorat et territoires sous mandat,

DÉCRÈTE :

ARTICLE PREMIER. — Les dispositions du titre 1<sup>er</sup> du décret du 7 août 1930 sont applicables aux titulaires de la carte du combattant résidant en Algérie, dans les colonies, dans les pays de protectorat et dans les territoires sous mandat, sous les réserves ci-après :

1° L'organe auquel les titulaires de la carte du combattant doivent adresser leur demande d'allo-

cation de combattant est le comité départemental ou colonial qui a établi la carte du combattant;

2° Le fonctionnaire de l'intendance qualifié prévu aux articles 2, 3, 4 et 5 est le fonctionnaire chargé du service des pensions militaires dans la circonscription où se trouve le domicile du demandeur;

3° La remise des livrets aux intéressés prévu à l'article 5 est effectuée:

En Algérie, par les maires ou les administrateurs des communes mixtes, selon le cas, et, dans les territoires du Sud, par les commandants supérieurs de cercle, les chefs d'annexe et les chefs de poste.

En Tunisie et au Maroc, par les représentants du résident général.

Aux colonies, par les représentants des gouverneurs généraux et gouverneurs.

Dans les territoires sous mandat, par les représentants du commissaire de la République.

ART. 2. — Les articles 7, 8, 9 et 10 du décret du 7 août 1930 sont applicables dans les pays visés à l'article 1<sup>er</sup> du présent décret. Toutefois, dans les colonies, au Togo, au Cameroun, en Syrie, les paiements des coupons sont effectués au titre du compte « Avances pour divers services des ministères à régulariser ultérieurement ».

ART. 3. — Des arrêtés interministériels détermineront les modalités d'application des dispositions de l'article 11 du décret du 7 août 1930.

ART. 4. — Les ministres des finances, des colonies, le président du conseil, ministre de l'intérieur, les ministres des affaires étrangères, des postes, télégraphes et téléphones et des pensions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent décret.

Fait à Rambouillet, le 26 août 1930.

GASTON DOUMERGUE.

Par le Président de la République :

*Le président du conseil,  
ministre de l'intérieur,  
André TARDIEU.*

*Le ministre des finances,  
Paul REYNAUD.*

*Le ministre des colonies,  
François PIÉTRI.*

*Le ministre des affaires étrangères,  
Aristide BRIAND.*

*Le ministre des postes, télégraphes, et  
téléphones,  
André MALLARMÉ*

*Le ministre des pensions,  
A. CHAMPETIER DE RIBES.*

*ARRÊTÉ N° 1 portant application à l'Algérie, aux colonies, aux pays de protectorat et aux territoires sous mandat des trois premiers paragraphes de l'article 11 du décret du 7 août 1930, relatif à l'allocation du combattant.*

Les ministres des finances, des colonies, de l'intérieur, des affaires étrangères, des postes et télégraphes et des pensions,

Vu les articles 197 à 200 de la loi de finances du 16 avril 1930;

Vu le décret du 7 août 1930, portant application des articles 197 à 199 de la loi de finances du 16 avril 1930;

Vu le décret du 26 août 1930, relatif à l'application à l'Algérie, aux colonies, aux pays de protectorat et aux territoires sous mandat du décret précité du 7 août 1930,

#### ARRÊTENT :

ARTICLE PREMIER. — Les dispositions de l'arrêté n° 1 du 8 août 1930, relatif à l'application des trois premiers paragraphes de l'article 11 du décret du 7 août 1930, sont applicables à l'Algérie, aux colonies, aux pays de protectorat et aux territoires sous mandat. La déclaration de perte de livret visée à l'article 5 de l'arrêté précité du 8 août 1930 est certifiée par les autorités chargées de la remise des livrets d'allocation et désignées à l'article 1<sup>er</sup> du décret du 26 août 1930.

Fait à Paris, le 27 août 1930.

*Le président du conseil,  
ministre de l'intérieur,  
André TARDIEU.*

*Le ministre des finances,  
Paul REYNAUD.*

*Le ministre des colonies,  
François PIÉTRI.*

*Le ministre des affaires étrangères.*

*Aristide BRIAND.*

*Le ministre des postes, télégraphes, et  
téléphones,*

*André MALLARMÉ*

*Le ministre des pensions,  
A. CHAMPETIER DE RIBES.*

*ARRÊTÉ N° 2 portant application à l'Algérie, aux colonies, aux pays de protectorat et aux territoires sous mandat du quatrième paragraphe de l'article 11 du décret du 7 août 1930, relatif à l'allocation du combattant.*

Les ministres des finances, des colonies, de l'intérieur, des affaires étrangères, des postes et télégraphes et des pensions,

Vu les articles 197 à 200 de la loi de finances du 16 avril 1930;

Vu le décret du 7 août 1930, portant application des articles 197 à 199 de la loi de finances du 16 avril 1930,

Vu le décret du 26 août 1930, relatif à l'application à l'Algérie, aux colonies, aux pays de protectorat et aux territoires sous mandat du décret précité du 7 août 1930,

**ARRÊTENT :**

**ARTICLE PREMIER.** — Les dispositions de l'arrêté n° 2 du 8 août 1930, relatif à l'application du 4<sup>e</sup> paragraphe de l'article 11 du décret du 7 août 1930, sont applicables à l'Algérie, aux colonies, aux pays de protectorat et aux territoires sous mandat. Les fonctions attribuées aux maires dans la métropole sont dévolues aux autorités chargées de la remise des livrets d'allocation et désignées à l'article 1<sup>er</sup> du décret du 26 août 1930.

Fait à Paris, le 27 août 1930.

*Le président du conseil,  
ministre de l'intérieur.*

André TARDIEU.

*Le ministre des finances,*  
Paul REYNAUD.

*Le ministre des colonies,*  
François PIÉTRI.

*Le ministre des affaires étrangères,*  
Aristide BRIAND.

*Le ministre des postes, télégraphes, et  
téléphones,*  
André MALLARMÉ

*Le ministre de la guerre,*  
André MAGINOT.

*Le ministre des pensions,*  
A. CHAMPETIER DE RIBES.

**Traitements des Gouverneurs**

**ARRÊTÉ N° 541 promulguant au Togo le décret du 29 août 1930 fixant les traitements des Gouverneurs Généraux, Gouverneurs et Résidents Supérieurs des Colonies.**

LE COMMISSAIRE DE LA RÉPUBLIQUE P. I.,  
CHEVALIER DE LA LÉGION D'HONNEUR,

Vu le décret du 23 mars 1921 déterminant les attributions et les pouvoirs du Commissaire de la République au Togo;

Vu le décret du 29 août 1930 fixant les traitements des Gouverneurs Généraux, Gouverneurs et Résidents Supérieurs des Colonies;

**ARRÊTE :**

**ARTICLE UNIQUE.** — Est promulgué dans le Territoire du Togo placé sous le mandat de la France, le décret du 29 août 1930 fixant les traitements des Gouverneurs Généraux, Gouverneurs et Résidents Supérieurs des colonies.

Lomé, le 7 octobre 1930.

BOURGINE.

LE PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE FRANÇAISE,

Sur le rapport du ministre des colonies,

Vu l'avis conforme du ministre du budget;

Vu le décret du 2 avril 1927 modifié le 29 juin 1929 fixant les traitements des gouverneurs généraux, gouverneurs et résidents supérieurs des colonies;

Vu l'article 127 B de la loi de finances du 13 juillet 1911;

**DÉCRÈTE :**

**ARTICLE PREMIER.** — Les traitements de présence des gouverneurs généraux, gouverneurs et résidents supérieurs des colonies sont fixés ainsi qu'il suit :

	A compter du :	
	1 <sup>er</sup> juillet 1929.	1 <sup>er</sup> octobre 1930.
Gouverneur général . . . . .	130.000	150.000
Gouverneurs et résident supérieur :		
1 <sup>re</sup> classe . . . . .	110.000	125.000
2 <sup>e</sup> classe . . . . .	98.000	110.000
3 <sup>e</sup> classe . . . . .	76.000	90.000

En outre, et lorsqu'ils sont dans une position d'activité ne leur donnant pas droit à l'indemnité de représentation, les gouverneurs généraux perçoivent une allocation complémentaire non soumise à retenue, destinée à leur permettre de faire face aux frais de service permanents qui leur incombent et dont le taux est fixé à 70.000 frs., pour compter du 1<sup>er</sup> juillet 1929 et à 80.000 frs. pour compter du 1<sup>er</sup> octobre 1930.

**ART. 2.** — Le ministre des colonies est chargé de l'exécution du présent décret qui sera publié au *Journal officiel* de la République française et inséré au *Bulletin officiel* du ministère des colonies.

Fait à Rambouillet, le 29 août 1930.

GASTON DOUMERGUE.

Par le Président de la République :

*Le ministre des colonies,*

François PIÉTRI.

**Traitements des Administrateurs**

**ARRÊTÉ N° 540 promulguant au Togo le décret du 29 août 1930 fixant les traitements des Administrateurs des Colonies.**

LE COMMISSAIRE DE LA RÉPUBLIQUE, P. I.,  
CHEVALIER DE LA LÉGION D'HONNEUR,

Vu le décret du 23 mars 1921 déterminant les attributions et les pouvoirs du Commissaire de la République au Togo;

Vu le décret du 29 août 1930 fixant les traitements des Administrateurs des Colonies.

**ARRÊTE :**

**ARTICLE UNIQUE.** — Est promulgué dans le Territoire du Togo placé sous le mandat de la France, le décret du 29 août 1930 fixant les traitements des Administrateurs des Colonies.

Lomé, le 7 octobre 1930.

BOURGINE.